

八瓊室金石補正續編

泐上 御史大夫上柱國劉□□

又一 在碑陰之左三行字徑八分

泐上 □□年仲春之月二十二日 泐 □□成元設祭 泐 御史大

夫上柱國程嚴

又一 在碑陰之左五行字徑六分

泐 同正兼御史大夫上柱國趙全昇

泐 尚書□王府長史同正兼御史大夫上柱國靈□ 泐

朝散大夫行尚書虞部負 泐 營田事上騎都尉□□ 泐 □男

世隆侍 泐

又一 在碑陰左邊一行字徑四分

上神

御製

御書奉

述碑於

北嶽

□□□□

到此

入

內侍

省

□□□□

□□

□□

□□

□□

□□

□□

□□

□□

□□

□□

以上均尚可讀又程嚴題名之後有國樊漢卿  
四字其餘殘刻重疊瑣碎不可貫串姑從蓋闕

唐北岳安天王銘碑兩側題名五段

正書  
正碑天寶七載五月廿五日  
革編載卷八十八

碑陰宋人題名已見革編有校正者仍附唐代正碑之後

楊勳等題名

在康英陳等題名下  
四行字徑七分

大宋咸平五年歲次□寅二月丁卯朔二十九日乙未因□

命到廟□殿直鎮定邢趙等州沁山西山東同巡檢紀德□

內殿崇班鎮定邢趙等州沁山西山東都巡檢使楊勳

闕名題記

在李暨題名之下  
三行字徑七分

咸平五年二月三十日□□軍將勾當鎮稅監修獄廟□□

□記

汪利題名

在大中錢題之上  
五行字徑一寸餘

景德丙午歲夏四月十有九日太常博士□東都尉汪利到

廟□□與中山觀察推官潘旦附

王震題名

在王處□題名之上五行字徑八分

慶厯六年十月一日太子中舍通判軍州事王震致祭

獄祠已事循階而降俯視碑側則

先君題記存焉追昔感今悲與幸會嗣□□□以謹世官之

實

闕名陪祭殘題

在前刻之右一行字徑六分

慶厯六年十月一日□□□□陪祭因記

新建羅漢堂記

高連額五尺二寸廣二尺三寸二  
十行行四十十字字徑八分正書

新建羅漢堂記  
字徑二寸行

新建羅漢堂記

劉係

夫西釋之盛從來久矣至是人稱內深所得外精所施務崇  
乎建立望勤乎依信非無述無飾稽其本情端然激發有所  
謂耳

羅漢堂太原人劉溫之所建也溫孤直立身早寓是地刑族  
以仁接衆以寬理產以智詳世務之意和貨賄之難研窮歲  
月專一心力致穰穰之富物之聚散時之盛衰每嘗念焉則

宋景德元年三月十五日

有夸奢自縱懈明豐佚不知所得之難所失之易飄然去則  
無聞追之何及哉謹固爲守慳儉已任恨收之不滿施之爲  
累蹶然遺之若空尚其不究哉惟是家之肥屋之潤人事之  
不廢安樂之所逢二者之失動息思之孜孜之求拳拳之奉  
捨此知於過縣且不及爭稱爲探法之酌中從善之先覺者  
乎

端拱院 啓土之初成□之後爲一方之開導得衆心之歸  
仰誠爲鎮之權輿焉僧惠清即其主也該愬細午精盡緣化  
動無不應欲無不獲有得其徒之譽以情相遇以言相許故  
就求償是事固無我恃焉地非高平無以初基址於是得院

之西南隅以擇其勝焉材非橫壯無以成堅構於是之

京師衆多之有以收其良焉匠與工不以價直高下辭難出  
以要妙之寔爲求耳金碧繪素不以過多所費爲計限盡其  
窮妍爲所直耳地之勝材之良匠與工之要妙金碧繪素之  
窮妍功既畢量其用心竭力得以酬所願口問口之內老者  
壯者心有所欲力有所及捨財繼名肘掖左右不預者爲深  
恥今將起新徙初實以無倫比雖云

天子都賢侯郡周匝千百里洋洋誇美之溱洧箕穎之上得  
爲殊觀也且從力於其間者自謂患在不悟今既悟矣患在  
不崇信今既崇信矣患在不修建今既修建矣患在不傳聞



如前之美而欲傳聞者非誼貞石屬好辭何以成永久能若是雖弃塵世曾無恨焉令姪水昌與子善以叔父之命爲請故書時

主上改元景德之號三月十五日記

楊光贊弟光遂刻字

北嶽安天王廟碑陰側題名三十八段正碑載補正卷八十六滴化二年

陰一紙高廣與正碑同側二紙各厚一尺一寸五分

額陰一紙高二尺三寸五分廣二尺二寸五分

錢惟演題名

在碑陰中間四行在行行十四字字徑二寸分書

景德二年夏 京師霖潦

詔太僕少卿直秘閣錢惟演止雨乞

安天王祠時七月六日侍禁劉承澤同行

曹瑛等題名

在碑陰中間之右五行行字不一字徑八分正書

維大宋景德二年歲次乙巳九月乙巳丙午朔二十七日壬

宋景德二年七月

申 奉 勅祭

殿前都虞候金紫光祿大夫檢校太保使持節康州諸軍事  
康州刺史充本州防禦使鎮定等州駐泊馬步軍副都部署  
兼知定州軍州事兼御史大夫上柱國廣平郡開國公食邑  
二千八百戶臣曹祭

亞獻官內殿崇班定州兵馬都監杜 承春

終獻官朝奉郎守光祿寺承通判定州軍州事制置營田事  
孔 吉

陪位官儒林郎守曲陽縣令劉忠信

此行在孔吉  
一行下偏左

賀遵式題名

在碑陰中間之左六行行字不一字徑一寸正書

維大宋景德二年歲次乙巳十一月乙巳朔三十日甲戌內  
殿崇班鎮定邢趙等州沁山東山西都巡檢使銀青光祿大  
夫檢校左散騎尚侍兼御史大夫上騎都尉清水縣開國子  
食邑五百戶賀遵式部領軍馬巡檢至此遂齋心詣  
廟燒獻香紙以表虔誠也記

李允正等題名

在錢惟演題名之右五行行字不一字徑七八分行書

客省使誠州刺史鎮定等州兵馬都鈐轄知軍州事兼管內  
制置營田勸農等使李允正景德三年丙午十月己亥八日  
丁丑奉

詔致祭宣德郎太常博士通判軍州兼制置營田事輕車都  
尉借緋王利

內殿崇班閣門祗候兵馬都監魏化基預

三獻之禮陪位三班借職隨行指使張儀侯叟將仕郎守曲  
陽縣令董日靖

周瑩題名

在曹際題名之左四  
行字徑七分正書

推誠保節寡翊戴功臣天平軍節度鄆州管内觀察處置等  
使金紫光祿大夫檢校太傅使持節鄆州諸軍事鄆州刺史  
鎮定路駐泊馬步軍都部署兼知定州軍州管内制置營田  
勸農使兼御史大夫上柱國汝南郡開國公食邑七千一百  
戶食實封貳仟陸伯戶周 瑩

周瑩再題名

在前題之左三行行四十  
餘字字徑七八分正書

推誠保節力翊戴功臣天平軍節度鄆州管内觀察處置等

使金紫光祿大夫檢校太尉使持節鄆州諸軍事鄆州刺史  
鎮定路駐泊馬步軍都部署知定州軍州兼管制置內營田  
勸農使兼御史大夫上柱國汝南郡開國公食邑七千六百  
戶食實封二千八百戶周 瑩與通判靈太博監庫仇太  
博陳三獻之禮退記大中祥符四年十月四日

楊永貴題名

在碑陰下截之左四行行  
字不一字徑七分正書

大中祥符五年十月二十四日 聖祖九天司命天尊大

帝降延恩殿

宣差入內內侍省內侍高品楊永貴於

安天元聖帝廟并真君觀請道士二七人僧二七人起建道  
場各三晝夜於閏十月十七日開啓至二十三日罷散故記  
之

康廷讓等題名

在碑陰上截十二行行  
字不一字徑八分行書

大宋大中祥符六年二月十五日奉勅移塑北嶽安天  
元聖帝尊像先於真君觀請道士二七人起建道場七晝  
夜罷設至二十二日夜質明用三獻官并登禮祭告安天  
元聖帝訖至二十五日卯後四刻用乙時移



元聖帝尊像於後殿與 靖明后相並安置訖當日亥時請道士二七人起建安神道場七晝夜罷散日各設醮一座謹具三獻官并陪位官如後

初獻官入內內侍省內侍殿頭勾當 北嶽移翌康廷讓亞獻官東頭供奉官知曲陽縣兼兵馬監押褚省恕終獻官定武軍節度推官承奉郎試大理評事苗用之 陪位官三班差使殿侍權鎮定等州汾西山同巡檢張恩將仕郎守曲陽縣主簿陳化新將仕郎守曲陽縣尉竇化昌翰林圖畫院學生郎坦龐德震管押

袞冕定州部署司指使三班奉職韓裔定武軍都知兵馬使

都大部領一行移墾李士元移墾司定州使院勾押官董昇  
前行牛夏魏澄王恩後行李德教練使勾當設務趙翰衡前  
軍將王聿耿澄

呂言同等題名在碑陰下截之中七行行  
字不一字徑一寸正書

大中祥符六年五月七日 勅以

玉清昭應宮聖像到 京命尚書都官貲外郎呂言同殿中  
丞通判定州軍州事王臻祭告

北嶽安天元聖帝是月二十二日行禮畢同行禮東頭供奉

官知曲陽縣兼兵馬監押諸省恕

讀祝文將仕郎守曲陽縣主簿陳化新此一行補書年前月一行之前

張茂先題名

在楊永貴題名之左  
三行字徑七分正書

入內內侍省内侍高品張茂先奉

宣到北岳廟并真君觀各開啓道場三晝夜罷散設醮一坐  
大中祥符六年十二月二十七日記之

嚴國禎等題名

在碑陰之中間偏左六行  
行字不一字徑一寸正書

皇宋甲寅歲尚書都官員外郎嚴國禎奏

命祭告上 玉皇大天帝聖號及

含譽星見 東頭供奉官知曲陽縣兼兵馬監押諸省恕將

仕郎守曲陽縣主簿陳化同預獻官將仕郎守曲陽縣尉實

化昌讀文定州指使桑美陪位時大中祥符七年十月八日

記

高繼勳等題名

在碑陰右下角七行  
行字不一字徑七分正書

甲寅直歲

國家以立冬致祭

詔郡長吏躬行祀事因得率僚佐充三獻官伏謁于祠下初獻官西上閤門使榮州刺史知定州軍州兼管內制置營田勸農使充鎮定等路駐泊兵馬鈐轄高繼勳

亞獻官太常博士通判定州軍州兼制置營田管內勸農事上騎都尉王闢

終獻官贊善大夫監定州商稅務上騎都尉崔應機

高繼勳再題

在碑陰下截偏右五行  
字不一字徑七分正書

詔郡長吏躬行祀事因得率僚佐充三獻官伏謁于祠下初  
獻官西上閣門使榮州刺史知定州軍州兼管內制置營田  
勸農使充鎮定等路駐泊兵馬鈐轄高繼勳  
尚書屯田員外郎通判定州軍州事賜緋魚袋張楫

章安世題名

在碑陰右上方七行  
行十六字又題名  
三行左行行字不一字徑七分正書

大宋天禧元年歲次丁巳正月一日辛丑

皇帝詣

玉清昭應宮恭上

玉皇寶冊宸服及詣

景靈宮上

聖祖寶冊仙衣至十一日辛亥朝饗

太廟

南郊恭謝禮畢奉

聖旨差朝奉郎行太常博士章安世祭告

北嶽靈祠

初獻官朝奉郎行太常博士輕車都尉章 安世

亞獻官右班殿直知定州曲陽縣事兼兵馬監押沿邊山

口寨鋪巡檢張 禹吉

終獻官定州觀察支使宣德郎試大理評事兼監察御史

林 茂先

康廷諒題名

在康廷諒等題名之左三行  
行字不一字徑一寸正書

天禧四年十月三日為

此行較後二  
行低七字

皇帝還道場到岳弟入內侍省內侍高品康廷諒記

趙惟吉詩刻

在碑陰左上角八行行  
字不一字徑八分正書

留題

北嶽安天元聖帝廟七言四韻律詩三首

并序

朝奉郎守太子中舍同判成德軍府兼管內勸農事騎都



尉賜緋魚袋趙惟吉上

此行在  
標題下

北嶽安天元聖帝廟 巨宋端拱二年中 先父察院奉

太宗皇帝睿旨與張殿頭監重修而殿功告成至國化二載

賜碑以旌其事 王內翰之文 黃御書之字惟吉於天

聖元祀仲秋月奉轉運使差提舉入使軍儲由中山之曲陽

詣 是廟伸 朝拜之禮閱是碑興感慕之懷輒敢鵠巴什

於碑陰以昔日 先人曾到此為首句奠 諸來者勿至誚

焉 其一 昔日 先人曾到此監脩 祠廟奉 皇華每

欽神道禪人世常荷陰靈助 國家倏忽流年高檜栢經由

追想倚雲霞朝 真禮畢聊凝望日暮秋風吹塞沙 其二

昔日 先人曾到此俄經三十有餘春却尋舊地清虛境  
不見當時多少人脩 廟素知元顯敬栽松今覩已輪囷  
鴈馨迴立碑亭畔悽愴盈懷憶 老親 其三 昔日 先  
人曾到此今因 朝拜思口然 真容肅穆居華殿喬嶽巍  
巍倚碧天秋送林端風漸瀝夜生雲際月嬋娟偶攀勝槩來  
經宿傳騎凌晨又著鞭

李惟賢題名

在碑陰下截之末二行  
字徑一寸二分正書

持父中山太守改感德軍留後誥命至恭謁 真祠康定元

年十一月十七日閤門通事舍人勾當 御厨騎都尉李惟  
賢記弟惟寶書

何仁儼題名

在錢惟演題名之右三  
行字徑一寸二分正書

巨宋慶國四年八月十六日奉

郡牒充祭告

南郊亞獻

知縣事兼監押何仁儼書

讀祝版縣尉牛德永

何仁儼再題名

在周瑩再題名之下左  
行三字徑八分正書

左侍禁知縣事何

仁儼

——守主簿夏侯

翌

——

守縣

尉牛 德永

仇公綽題名

在周瑩再題名之下  
三行字徑六分正書

順安軍判官權定州節推廳公事仇公綽致享

岳帝因

觀碑陰題署 先祖嘗謁此廣遂筆其下皇祐二年四月初

二日

李中祐題名

在碑側下截三行字  
徑二寸正書左行

權定州路鈴轄李中祐被

命移高陽路恭謁

靈祠至和元年仲冬題

司徒顏題名

在康延諒題名之左五  
行字徑一寸二分正書

嘉祐六年七月二十二日被

移點檢夏季繇新樂之曲陽

修觀祠下次日遷邑衛尉寺丞知無極縣事兼兵馬監押司

徒顏題記

鄭嗣宗題名

在賀邊式題名之右三行字徑一寸四分正書

鄭嗣宗專詣謁

靈祠嘉祐辛丑記

盧良臣題名

在章安世題名之下五行行八字字徑一寸二分正書

縣尉盧良臣嘉祐六年八月初三日到任嘗拜

祠下嘉祐八年十月十五日謹題

鄭餘懿題名

在碑側上截四行字  
徑一寸五分正書

西上閣門副使新差知保州軍州事充本州駐泊兵馬鈐轄  
鄭餘懿治平乙巳歲孟冬庚戌恭詣  
聖祠朝拜翊日之任

王肅等題名

在碑側中間左行三行  
字徑二寸三分正書

知縣事太原王肅司法叅軍河南張曜治平三年八月十一日

王肅再題名

在前題之下左行三行  
字徑二寸七分正書

內殿崇班知縣事王肅供奉官焦世長奉職祝令儀縣尉劉師目同來皆治平丁未

九月初題

劉師目題名

在額陰之左五行行十  
字字徑一寸七分正書



嘉祐甲辰冬擬授曲陽縣尉治平乙巳仲秋三日到任丁未  
仲秋四日替罷致謝于  
祠下彭城劉師目題記

王肅三題名

在額陰之右六行行十一  
字字徑一寸六分正書

嘉祐甲辰春奉

勅差知曲陽縣事兼筦句

嶽廟治平乙巳二月一日到任丁未九月十八日替罷還

闕謁謝

祠下內殿承制清源王肅記

潘孝和題名

在王肅題名之上四行  
字徑一寸四分正書

治平丁未授

勅差知曲陽縣事是年九月十八日到任至熙寧庚戌孟冬  
初四日替歸闕下供奉官榮陽潘孝和謹記

張威題名

在錢惟演題名之上六行  
四字字徑一寸四分正書

元祐戊辰歲十月初十日承事郎張威自真定教謁祠下

韓南仲題名

在楊永貴張茂先兩題之下四行行七字字徑一寸餘正書

元祐八年五月廿七日遂城尉韓南仲以檄之北寨教謁祠下

孫敏行題名

在章安世後三行題名之下左行三行字徑八分正書

眉山孫敏行隨府罷任携家教謁紹聖元年八月二十八日

崔希寂題名

在王肅再題名之左  
三行字徑一寸正書

清河崔希寂癸巳季夏十六日恭謁 靈祠

馮澤題名

在碑陰下截偏左三  
行字徑九分正書

政和三年八月五日到任權縣尉馮澤嘗拜  
祠下當年九月二十三日記

王能等題名

在錢惟演題名之左  
四行字徑六分正書

侍衛親軍步軍副都指揮使振武軍節度勝州管内觀察處  
置等使金紫光祿大夫檢校太傅使持節勝州諸軍事勝州  
刺史鎮定等路駐泊馬步軍都部署兼知定州軍州管内制  
置營田勸農使兼御史大夫上柱國瑯琊郡開國公食邑二  
千七百戶食實封四百戶臣王能

亞獻官朝奉郎守殿中丞通判定州軍州管内營田勸農事  
借緋臣王臻

終獻官觀察支口宣德郎試大理評事兼監察御史臣林

茂先

王能再題名

侍衛親軍步軍副都指揮使振武軍節度勝州管內觀察處  
置等使金紫光祿大夫檢校太傅使持節勝州諸軍事勝州  
刺史 定等路駐泊馬步軍都部署兼知定州軍州管內制  
置營田勸農使兼御史大夫上柱國鄆郡開國公食邑三  
千四百戶食實封七百戶臣王 能

毛永保等題名

在李中祐題名之右  
二行字徑六分正書

定州路都監毛永保駐泊都監王務實被帥命巡邊續至

殘字

存高四寸八分廣三寸四分三行行存  
字不一字徑八分正書在津縣陳氏

寶蓋無不

缺

德二年歲在乙

中殿東頭斜

殘

殘石一片存十五字有德二年歲在乙云云按唐麟德  
二年歲直乙丑蜀孟昶明德二年直乙未周世宗顯德  
二年直乙卯景德二年直乙巳此刻筆法非出唐人手  
蜀則遠在西隅齊魯非其所有然則非周之顯德即宋  
之景德矣乙下尚留短畫於己字為近因列景德二年

宋景德二年



敕修文宣王廟牒

景德三年二月十六日  
奉編載卷一百二十六

尚書兵部侍郎

兵部  
刻六

廟內居住

字關住

宋景德三年二月十六日

重修東嶽天齊王廟碑

高五尺八寸四分廣三尺三寸六分三十行行五十五十一字字徑一寸正書在那臺東嶽廟

大宋東嶽天齊王廟記

題額篆書三行

大宋邢州重修東嶽天齊王廟碑銘并序

鄉貢進士王炳撰并篆額

開寶通禮孟得一書

夫太極初構清濁始分朴既散而器乃形天先成而地後定所以乾專坤闢上因下黃其氣乃融而為江河結而為山嶽繇是天分四象北極居衆曜之尊地列五方東岳震群山之長斯岳也踞震位截洪荒餘岳拳趨諸山蟻附上連漢以

不盈尺下口河以口如絲屹立嶄岫根帶口半天下峭拔岌  
業枝蔓盡一寰中寔宇宙之棟梁是華夷之襟帶當勾芒  
用事之位處太皞發生之區於戲高山鎮茲東土巍巍乎與  
乾坤而永固隱隱乎亘今古以長存神仙出沒於其中風雲  
吐納於其上茅君之洞府侵月大夫之松蘿挂雲鑠石七  
年不能爛一拳之小懷山九載不能色萬丈之高其氣搏而  
為雷霆出則驚天下之蟄其氣融而為雨澤出則沃旱歲之  
苗外則秀出於太虛內則結成乎元氣所以孕資大塊化協  
洪爐陰陽交而品物形精氣射而神祇著其為靈也至矣其  
為口也大焉杳杳冥冥陰陽因之而不測氤氲寂寂變化由

是以難窮主得一之靈掌口萬之福禱而遂應冥冥乎象在  
其中神之格思盼壺乎聲聞於外大矣哉斯神之德與天齊  
休秉資始之權衡握生成之大口行健之理同乎正直穹隆  
之道協彼聰明貞觀之義合至靈易簡之善配至德惟天斯  
大雄神則之幹 乎陰陽之愛而無窮通乎晝夜之道而無  
體敷一氣而冥運成萬物而不遺非神之靈孰能範圍天地  
之化歟是以有國者望山川祀天地則禎祥尅集灾沴 不  
生有家者嚴鬼神敦禮樂則休佑時應福慶來庭伏遇今  
皇帝體神道以臨軒握軋符而御宇化洽理政應天順人德  
邁三皇功超 二聖禮嵩岡而萬歲

堂六格

聞響口泰岳而

白雲勢高金龜游日觀之中玉璽瑞雲宮之內明至尊而發  
德彌厚福慶以萬黎民三農誨上瑞之年四海樂中和之慶  
嗣位十載率土一平狄臣執玉以北來胡馬負金而南貢是  
致民成富庶歲有豐年故得百姓歡心萬邦樂業蓋是乎神  
之幽贊——君之化成故穰穰介福以來臻擾擾蒼生而受祉  
所以禮樂諧而恭崇孝悌倉廩實而思報鬼神熙熙愉愉因  
知乎

帝力者也今當郡東岳

天齊之廟自唐迄宋代有

餘年殿宇久隳廟戶荒毀頽垣遶茂草之下壞屋敝叢棘之  
中桑穀滿庭荆榛沒陞乃有南開信士任均訓家之外力有

義方詢諮輩徒結崇斯廟立性而青松有節澄心而白璧無瑕膏格孤高識量宏放是以萃財無隱謀匠有程闢彼舊基從乎新制門墉復疊殿宇縱橫不日而梓匠停斤逾月而繪工罷筆飛簷畫棟峭拔而憲口雲成峻宇彫莖宏壯而信非人力丹楹火爍粉壁霜輝聖像內嚴神威外爽龍犀日角儼然如在之容河目山庭兀尔不言之質則有同緣廐士樂善齊功蒸嘗無闕於秋冬祠祐不虧於春夏所以休佑時降豐稔歲來是以石採他山工嶷哲匠龍蟠若活龜負如行刊銀鈎而昭示無窮雋玉筋而傳乎不朽炳目觀盛事身踐文場才無滿斗之稱智闕成囊之譽濫膺衆命見託斯文撫事含

毫揣非才而自愧偏功握管乏黃絹之好辭銘曰

混沌旣判 高卑以陳 山澤通氣 惟岳降神 冠四方

首 其氣則春 爲五岳長 其氣則仁 斯神之德 惟

天是倫 粵有廟貞 邢濠之濱 代歷年禩 庭生棘榛

上天降聖 我后嚴宸 禮興樂被 化質人圖 日際

奉土 月竈來賓 普天之下 皇化斯均 民旣受祉

鬼神是親 爰有信士 詢及居人 萃財選匠 歲不逾

辰 上棟下宇 草故鼎新 丹楹若火 粉壁如銀 旁

求哲匠 遠採貞珉 琢詞碑石 昭示不泯 廟貞斯脩

旣嚴且禋 神之聽之 福祿來臻

景德四年歲次丁未九月一日甲子空三格朔九日壬申建

立

觀察推官承奉郎試大理評事張元吉節度推官宣

德郎試大理評事李宏二人在年月一行之上

西頭供奉官兵馬監押兼在城巡檢呂自成朝請大

夫尚書司封郎中知邢州軍州事兼管內河堤勸農事護軍

賜紫金魚袋裴莊二人在末二行上半截

朝□□□行尚書虞部員外郎通判軍州□□管內□□□

勸農事輕車都尉宗濤

同緣信士宗□簡字霍文璫



畿輔通志採金石分域編跋作孟得撰誤又言此碑今  
無存實則屹然在廟中也石原有剝損故文多空格根  
蒂作根帶肝蠻作盼蠻均誤

七星巖題名

陳揔等題名

高二尺八寸廣二尺六寸六行八字

大宋景德四年仲冬月二十有二日知軍州事陳揔前知軍州事劉起興新授知新州吳有鄰洎司理叅軍章堯目高要縣主簿劉均同遊是室起凡四至并題

任旦命等題名

高一尺九寸廣一尺二寸四分六行六字

知郡事秘書丞任旦命新知梧州秘書丞馬絳大宋興元年季冬月同局此

余翼詩刻

高八尺九寸廣一尺五分四行

幾□□□□□□□□□依舊向陽開神像必竟歸何處駐馬

宋景德四年十一月廿二日

多時望不回 藤幕余翼書

右余翼詩首行為崇甯張漸題名磨去餘雖剝泐審視石上頗了了廣東志止据搨本得十七字佚其姓名又不知為左讀故謂不成文而增記張漸刻內

高要縣志

按是刻無年月高要志載藤幕余翼題名一文曰天聖元年季弑陽至之明日前藤幕余□□□牧秘書丞任旦□□樊立短簿歐陽策□又詩刻一文曰藤幕余翼陪任秘書丞遊 偶閑如到女媧天深入何殊萬雉川何必東山隨謝守盡遊終日恣陶然併是刻而三皆次天聖元年二題未得搨本今附記之此詩必竟志作究竟誤

賈守文題名

高一尺二寸廣七寸餘三行  
行七字字徑一寸五分正書

天聖戊辰歲二月二日將家累再遊知郡事賈守文記

楊備詩

高一尺六寸廣一尺五行行  
九字字徑一寸正書左行

玉洞雲深夏亦寒客來尋勝久盤桓其間隱約聞雞犬應有  
仙桃待一餐景祐丙子冬十月癸亥知恩平郎中楊備題

丙子景祐三也恩平郡即南恩州今陽江陽春縣地楊備  
見宋景文筆記云余友楊備得古文尚書釋文讀之大喜  
於是書訊刺字皆用古文僚友不知識此刻非古文豈在  
未得尚書之前耶

高要縣志

周湛等題名

高一尺八寸廣七寸三行  
行十字字徑一寸正書

提點刑獄周湛同提點刑獄錢聿知郡事包拯同至慶園二年三月初九日題

通志云宋史職官志提點刑獄公事淳化二年置以朝臣充後罷歸轉運司景德復置增武臣為副以閣門祇候以上充此刻稱同提點刑獄豈即史所取謂副耶周湛字文

淵登州穰人宋史有傳不載提點刑獄

高要縣志

郡守將朱顯之等題名

高三尺三寸廣一尺九寸五分四行十三至十五字不等字徑寸

餘至三寸正書左行

慶園壬午歲臘日郡守將朱顯之同監軍麥仲珣獄掾楊仲卿攝官深揆鄉秀崔宗周合浦貢士梁立本游茲勝境顯之

謹題男諷捧硯詢詠侍立

馬尋等題名高二尺餘廣二尺二寸八行  
七八字字徑二寸餘正書

轉運使尚書郎馬彞子一慶園三年癸未歲二月二十二日

游斯勝紫春宮吏知端州朱顯之從晦新賀州幕杜偉士遜

新建昌邑佐許奇彦伯叅陪顯之謹題

馬尋須城人宋史附陳太素傳廣東通志

晉卿等題名高一尺二寸廣六尺四寸十四行  
二字字徑四寸餘正書左行

晉卿公佐師宰文甫之才景元升卿君佐偕遊慶園五季仲

夏六日謹記

張肅題名高廣各二尺六寸六行行六字至八  
字不一字徑二寸五分至三寸正書

慶園六年正月十四日轉運判官太常博士張肅子莊至此  
男才卿才堅才獻侍行才卿奉命題

張肅舒城人以直諒稱仕廣東轉運判官後知岳州司馬  
溫公集有送其知岳州詩云飲水豈言吳刺史謗書翻似  
馬將軍則其為人可知矣

宋克隆等題名高一尺四寸廣二尺七行  
行五六字字徑二寸正書

西京左藏庫副使新知宜州宋克隆同侍禁劉政赴任鬱林  
監軍皇祐元年十二月廿二日題

崔之才等題名高一尺八寸餘廣一尺二寸餘三行行四  
字下空又年月一行九字字徑二寸內外

正書  
左行

博陵崔之才范陽祖無擇至此

皇祐二年仲春十三日

宋史祖無擇傳云厯知南康軍提點淮南廣東刑獄廣南  
轉運使入直集賢院致無擇粵中題名皇祐二年者六羅  
浮長壽澗書提點諸州刑獄太常博士三年者一四年者  
一連州大雲洞書廣南東路水陸計度轉運使太常博士  
直集賢院餘不書銜無年月者一其仕粵始末大略可見  
皆與宋史合至三洲巖一刻云祖無擇末皇祐二年二月  
望日與此刻僅間一日審知皆提點刑獄按部時書高要縣志  
又一刻字高一尺九寸一行七字徑二寸正書



崔之才祖無擇題

石不著年月蓋與墨巖題名同時翁氏金石略謂副墨巖內聞有祖無擇書訪之不獲者即此燬火再索始得於潭

水上石罅中

高要縣志

王達等題名

高二尺八寸字徑二寸三行

皇祐庚寅九月廿九日丁珪臣闕登張士宗同遊王達題

丁珪臣字元珍常州晉陵人景祐元年進士見歐陽修所

撰墓誌銘王達字會之宋文苑有傳闕即閻字

廣東通志

鮑軻等題名

高字一尺七寸廣一尺三寸三分正書

提點刑獄鮑軻知郡事江東之皇祐五年四月七日同遊

鮑軻浦城人史稱儂智高圍廣州蘇緘委印於提點刑獄

鮑軻即此題名之前二年也

廣東通志

陶翼嵩臺石室文

高三尺一寸廣二尺四寸十六行  
行二十一字字徑一寸二分正書

書端州嵩臺石室

混元喪精天地均氣融川結山曷嘗私於一物哉而韜奇毓  
怪絕與類殊疑得造化之偏者其崧臺石室歟崖斷穴露呀  
然而闢闕嵌崆剝截鮮掀層巔劃巨石頑青老碧將墜復屹  
交撐互楮如竦如立龍蛇蟠蟄煙雲出入中敞平地廣畝側  
環翠壁踰仞滴乳成柱凝嵐作蓋若非神驅鬼役鑿空架虛  
不棟不榱疇克其壯又不知列仙移來真宰匠出吁其偉乎

圖經謂

帝觴百神之所亦九九小洞天之一也谿泉清冷林鳥嘲啗  
猿跳獸擾藤嬰薜纏春葩夏馥秋菊冬桂皆常常景物奚足  
詫尚去夏五月僂寇軼境二廣騷動

朝廷命翼叅掌漕計助餉軍實明季春賊平每按部西江停  
舟下瀨與前郡守曲臺丁寶臣元珍今郡守殿省江東之唐  
公乘公之休縱遊為樂窮幽挾勝飲心飽自因狀厥實用示  
其來

炎宗皇祐五年癸巳仲夏首吉潯陽陶翼商老文

寶臣即珪臣古今字耳東軒筆錄稱寶臣守端州僂智高

入境寶昌棗州適坐廢累年此刻稱前郡守即坐廢之年

也通志

皇甫宗憲等題名高一尺四寸五廣二尺五寸七行行四字字徑三寸正書

治平乙巳仲春中旬知郡事皇甫宗憲率荆延年趙宏曾公

軌遊此勝槩

宗憲終殿中丞見萬姓統譜高要縣志

則之等題名高一尺二寸廣八寸三行行六字字徑一寸八分正書左行

則之伯通伯源介夫同遊汲泉煮茶清論竟日

右測之題名翁氏金石略載治平三年許奇題名有決曹

掾鄧聞伯通意此刻亦在其時高要縣志

按今打本係則之並無水旁筆蹟

康衛陳惲等題名

高行六字七寸廣二尺五三分十

提點刑獄尚書郎康衛寶臣同提點刑獄文思副使王咸服

叔平熙園二季己酉歲三月初六日同遊郊社齋郎康聿侍

郡牧守殿中丞陳惲題勒上石

康衛陳惲唱和詩

高十一尺八寸七分廣二尺六寸六分  
行十七行字不一字徑八分正書

再經舊遊偶成拙句寄呈

知郡殿丞

提點刑獄尚書郎康衛上

峽外煙雲迤邐開人家門戶小樓臺青山渌水應相記二十

年前到此來

右過端州

當時曾此牧黎元屈指光陰二十季別後每思佳景物再來  
重觀舊山川因罹兵革成彫弊忽訝閭閻盡改遷皇祐中經  
故吏老民皆白首使君疑亦皓然鬚

右過康州

懌啓伏蒙

提刑郎中寄示再經舊遊詩二首敢賡

嚴韻拜

呈韋冥

采謁

殿中丞知端州事陳 惲上

舊歷江山眼重開

平成搖轡賞高臺後歷岩古号高臺石室公巡按之餘因而至焉晉康假道昔為守  
按部今持使節來

右過端州

民居城柵盡非元唯有江山似昔年

聽訟棠陰遺舊址

懷賊作過郡舍焚盡

按行臺旆照晴川重來自喜

恩威洽別後常嗟歲月遷道側老人曾卧轍拜

迎相顧倍怡然

右過康州

熙寧二年三月十八日刊勒于石室懌書

右詩凡二刻其一為元豐劉靜叔題名所壓刻可辨者二百十九字其一完文蓋元豐後重摹也肇慶志秩官載康衛以大理寺丞知康州不著歲月摺詩語當在慶祿四五年間

高要志

詩中髭鬚當是髭鬚重摹者誤也高要志作鬚殆据原刻錄之惜未得拓本

陳倩鄭公武題名

高二尺廣九寸三行行十四五字字徑一寸至一寸七分正書



提點本路刑獄公事尚書職方員外郎陳倩君美熙寧五年  
壬子十一月廿五日遊屯田郎中知郡事鄭公武題

王洎等題名高一尺六寸廣一尺五寸六行  
行七字字徑二寸正書左行

知郡事王洎及之從事石大同康世南海令劉晞光道高要  
令廖蒙師暉元豐四年五月十八日避暑同遊

安定梁某殘字高一尺五寸廣一尺存四  
行字徑一寸八分正書

上良士賞于是故□安定梁□□同下及後  
行均缺

是刻為元豐甲子一刻所掩蓋磨而未盡者後行有字

迹不可辨識

元豐殘題二行疊前刻之上字  
徑二寸正書左行

元豐甲子季冬廿六日

按高要志元豐甲子之左一行有端□事三字可辨今拓本惟事字尚有少半筆踪

郭祥正題名

在石室篇之前二行行十一字字徑二寸餘正書

戊辰三月晦日高要曾令孝傑謝公山人郭祥正同遊

郭祥正石室遊一首

高三尺六寸廣七尺五寸二分二十四行十三字字徑二寸四分正書

端城之北徑五六里有石室兮洞開其上則七山建斗司天  
□喉舌其下則淵泉不流渟碧一杯□□則肌髮冰聾酌之  
則煩心灰四傍則石乳玲瓏中敞圓蓋窅窅万丈莫窮其厓  
孰納忠兮嗟肺肝之已露孰止戈兮束兵仗而相挨儼衛士

之行列肅庭臣之序排紆披披兮蕤華繁樾樾兮條枚安而  
 不可動者為梁為棟奔而不可<sup>止者</sup>為虎為豺龜闕首兮屏息蚶  
 奮鱗芝搏雷怪怪奇奇兮千變萬態愈眎愈久兮惚恍驚猜  
 何人境之俯近而仙宇之祕異如此者哉蘿卷風兮窈窕春  
 漬芳兮不迴或命佳客或寓幽懷考二李之勁筆<sup>豔</sup>皆二<sup>時</sup>之  
 遺才援玉琴以寫詠悵夕陽之易頽方謝事以言返眷茲室  
 而徘徊雲嶽客兮決瀋鳥送音兮悲哀况百年之將盡邈夫  
 萬里奚復來宋元祐戊辰二月廿有八日董塗郭祥正子功  
 來治州事即明年以其日上書乞骸骨作石室遊二首刻之  
 崖間記其姓名與山俱盡

是刻文類賦體王象之輿地紀勝題云遊石室記非也翁氏金石略稱東都事略文藝傳郭祥正自號謝公山人後知高安郡請老歸高安蓋高要之訛今案東都事略無此文翁殆誤記尔

廣東通志

郭祥正字文苑有傳少有詩聲舉進士熙甯中知武岡縣會書保信軍節度判官尋以殿中丞致仕後復出通判汀州知端州又棄去此正將去時所題也傳言字功父此稱子功蓋先稱子功後改功父耳

許珪題名

高一尺九寸四分廣一尺餘三行行六字字徑二寸正書

元祐辛未許珪監兵罷任敬觀祖父留題

許珪朝陽人娶太宗曾孫女德安縣主授左班殿直祖父

許申也見萬姓統譜

廣東通志

鄭敦義題名

高二尺五寸廣三尺七行行六字每三寸正書左行

上自端王即位升潛藩為節鎮開府之初叨奉明命辛巳夏

末到官□□暮春暇日携家來遊真陽鄭敦義

徽宗以元符三年正月己卯即位十月賜端州為興慶軍  
此刻紀歲敦義以明年建中靖國元年到官又明年崇甯  
元年題名也今廣東志引文獻通考云元符三年陞興慶  
軍節度徽宗即位以潛藩陞肇慶府即其事也肇慶賜名  
在重和元年徽宗之立己十九年不得因此牽合為一邇

氏廣東志名官傳敦義字尚仁紹聖間知潮陽縣徽宗即位上書陳事詔進一級不言知端州舊志及肇慶志云仁宗時知端州嘗築石城又建置府城一條則云政和癸巳郡守鄭敦義始築癸巳為政和三年使敦義五十服官仁宗時尚未生且築城事又不確今石室巖有崇寧四年知軍州事張漸題名及詩則敦義已於四年前受代去安得政和癸巳尚在端州其人其年必有一誤當以此刻為準刻內官字下當一石竅壬字避之故特疏廣東志及翁氏金石略据搨本誤以為關文翁氏又謾為四字讀之不成文

到官下高要志作壬午今拓本已泐不可見此刻之下

有真際道人詩不著時代然必非宋以前刻故不錄

張漸等題名

高一尺七寸廣一尺六寸六行行八字字徑一寸七八分正書左行

知軍州事張漸子正前晉康假守譚挺直夫郡幕劉約元悔  
前清海法掾許安修世永崇寧四年二月十八日同遊抵暮  
而歸

滕祐題名

高一尺四寸廣一尺六寸餘行書左行十一字字徑一寸餘行書左行

崇寧乙酉仲春廿一日携諸吏再來余欲去洞門亂石可以  
步出北山摘亭其上得天成之臺却望此山遂為南屏盡揖  
勝樂可乎臺後來者或能成之滕祐題

張漸脩禊詩行一尺七寸廣二尺五寸十一

崇禎乙酉元祀率同僚脩禊于是巖郡牧始興漸云

妙意其誰運大鈞玲瓏與室闕天真斗臨平地精初結龍去  
丹青穴未堙洪造故教虐待物良辰贏得樂同民我来禊有  
自然興豈羨蘭亭曲水濱

元祀猶張衡南都賦言元已說文已也祀祭不已也从  
示已聲古人用字聲近並可通借故此書元已為元祀耳

張漸始興人熙甯而辰進士廣東通志

運使中奉詩分額一尺九寸廣二尺行行十二字字徑八

遊七星巖



三四奇峯傍短亭一巖清絕冠  
圖經四時吞吐西江水萬古  
森羅北斗星日月餘輝通淵竇  
霞微徑上青巖嶺南惟此

興王地好與邦人作畫屏

予問歲事自龍江舍舟入端道由七星巖留詩于

石大觀己丑三月初六日江陵宋述題

程江古革題記

高三尺廣二尺九寸十分行十  
字十二字字徑二寸四分正書

政和丁酉暮春程江古革逢時初自新昌移守興慶是年仲

夏真陽馮齊祖道起於祥除來貳府政相與咨詢有請于

朝次年春乃被

旨陞作大藩政平訟簡歲豐民樂偶乘

閑暇屢訪茲巖酌泉泛觴歷覽佳致因誌歲月勒于崇崖時

政和八年八月二十日書

古  
名革程鄉人紹聖四年進士新州唐郡名也政和八年十

一月改重和元年此刻在八月尚未改元也通志

吳展等題名高一尺八寸廣一尺一寸五分行九字至十一字字徑一寸五分正書

宣和三撰孟冬念六日縣令吳展彥成因暇檢視水利兼監

揭府座亭額拉梁元齡喬年嚴詩雅言煮茶小酌男爵舉舜

陟侍行謹誌

范正國題名高一尺四寸廣一尺三寸三行行四五字字徑三寸正書

范正國遊達炎庚戌十二月三日

范正國題名凡四刻皆正書其二在石室大巖其一在西

巖其一在黑巖字獨大獨最漫滅無高要縣令一行蓋泐  
去矣一日之遊止此數字乃磨崖四處可謂好名高要縣志

高要志錄此有高要縣令王允迪募工刻石十一字今  
所得拓本不見殆拓工立遺之

向勉之題名高行二尺廣三尺二寸六分

紹興辛亥清明日向勉之挈家來游五子侍行

按高要志作白勉之誤紹興作紹熙尤舛

朱文中等題名高行一尺六寸廣一尺二寸四分

朱文中孫義曰趙季擇季靜叔紹興五季中冬式十弋同

遊

何柔中題名高三行八寸八分廣一寸餘正書

邑令羅浮何柔中紹興辛酉首春來遊

王次張等題名高一尺廣二尺六分正書

濟南王次張漢老莆陽陳可大齊賢紹興丁卯歲二月二十

九日清明同遊

黃公度題詩高二尺四寸廣二尺八行十字字徑二寸餘正書

天上何時落斗星化為巨石羅翠屏洞拆三叉盤空曲壁立  
萬仞穿青真客尋舊路不知麴龍去千載猶聞腥欲訪仙子

問真訣巖扃寂二水冷二

壺山黃公度師憲紹興甲戌正月上澣題

高要志脛誤醒

鄭安恭等題名高二尺一寸餘廣一尺六寸六分

裏邑鄭安恭子禮臨江歐陽庠文周長樂陳致一貫道三衢

柴衛元忠紹興二十八年上元同遊

徐安國題名高二尺一寸廣一尺二寸三

紹熙癸丑日武林徐安國敬觀子松侍行

右在景福大字之上闕處為明黎近詩刻磨去癸下當是

丑字敬觀謂景福書也高要縣志

陳光祖題名高一尺九寸廣一尺二寸三行

嘉定乙亥臘月既陽望蒲陽望陳光祖世德携家來遊同里葉觀

鹽伯偕行

陽上缺一字據萬姓統譜載陳光祖字世德希造之子仙  
遊人則缺文當為莆字也統譜又載光祖知英州日上供  
泛輸幾倍光祖奏蠲第四戶以寬民力湏陽渡端惡舟多  
覆溺更創巨艦以濟廖德明行部歎曰陳公可謂依本分  
君子矣德明嘉定初提點刑獄此刻題云乙亥為嘉定八

年當即光祖知英州之時

廣東通志

莆字尚可見葉觀福州人紹定中知潮州

高要縣志

徐龜年趙汝襲題記

高行二尺五分廣二尺五寸五分前五  
行六字字徑二寸後四行較低三

寸行八九字字  
徑一寸正書

嘉定戊寅春二月望郡守嘉禾徐龜年率權高要令錄參趙

汝龍勸耕于星嘉

後二日汴人題汝襲挈家來游弟汝附子崇璠侍溫陵謝

庭玉蒲陽阮時孺偕行

鄭起沃等題名高二尺五寸廣三寸餘十行  
行九字字徑二寸餘正書

蒲陽鄭起沃汝說丁伯桂元輝鄭鼎新中實五僊曾潛達

之建安張穀然仁叟三衢曾煥黃中秦郡趙善邨國成清潼

梁傳巖叟黃擇中夫三山黃辟舒文王澤履之臨安李岳山

甫開封陸濟巨川以寶慶改元正月五日同來

鄭繼沃等再題名高二尺廣二寸六寸餘十  
行九字字徑二寸正書

寶慶丁亥二月既望古端守鄭起沃郡丞陳□衛高要令趙善服勸□于郊同訪星巖同寮陳顯伯吳昭嗣孫瑞□應時鄧慶黃擇王良佐趙公堪陳璇皆從是日也宿雨闌霽光風吹林井畝興勸畜牧被野此字民者之志也

右拓本每行缺三字檢高要志補注於旁翁氏金石略缺十二字勸作劬志以為誤

趙崇煥詩高二尺四寸廣二尺六寸九行行七字字徑三寸正書

地秉平陰穀本空巖名以斗古傳風世人適意為行樂造物何心着巧功弱水蓬萊仙境界石橋方廣佛神通達觀不作塵寰看笑挹天漿樂在中



浚儀趙崇垓□□和曾同年

詩刻不著年月巖別有趙崇垓曾純紀遊石刻稱端平乙未則詩亦是時作也廣東通志

高要志載此前有曾純詩云斗宿垂精插碧空嵌巖太古石屏風自然一道玲瓏穴誰見五丁開鑿功竇裏乳泉時點滴門前澀水暗流通吾侪洞目崧臺景謝屐何曾到此中清源曾純景亮偕趙同年作此當在是刻之前未得拓本地秉平陰秉志錄作本誤端乎平乙未一刻亦未得見

章湯等題名高三尺廣二尺四行行七字字徑四寸正書

嘉熙丁酉臨江章湯董試秋闈後同考官合沙劉漢英清源

徐雷開來游

廣州府學有葉公增修學廩碑後題從事郎廣州州學教授合沙劉漢英撰紀年與此刻同高要縣志

清源志作清潭誤

區永年等題名高二尺七寸廣二尺七寸行十二字字徑二寸正書

星巖端之勝槩嘉熙戊戌歲重陽之明日區永年呂章李德秀倫冠卿楊天起區億年林時英梁延祖李伯震衛觀光梁光祖李伯常趙彥銘張攀龍鄧賓之黃天祐陳英元梁巖叟李季英葉達可趙漉夫趙若櫟同遊

衡觀光高要志作觀光誤

蘇良詩

高一尺六寸七分廣一尺六分八行首  
行二十字餘十六字字便一寸正書

咸通

乙丑良月番禺蘇良同張彭二寅契來游因以紀勝

下四字  
雙行刻

杖屨追隨入翠蓬玲瓏一竅傲心胷  
山羅斗宿英靈萃地鎮  
龍潛氣勢雄碑鮮猶涵周子澤澗松  
仍有老包風歲寒共約  
吾三友要把清規踵二翁

再詠星岩

曾聞媧氏補天漏也記春秋石隕星  
却訝端岩星錯落何時  
漂隊數峯青

劉叔子德政紀殘刻搨本末全高二尺九寸四分廣一尺五寸六分存十三行行廿二字字徑

一寸正書

□□□□德政碑

此題額

端守自孝肅公後不知幾更政績之善人紀者鮮今我□侯

梅溪劉公由外府丞□領郡絃三年于茲職稱民安□如始

仁□仁□□賢不可枚舉邦人思之無以□敬謹條德

政之大綱刊諸星巖之堅石庶使聞者見者□之景之侯蜀

之長圖人名擊其存心以仁守己以廉接□以禮撫民以寬

律軍□□吏嚴□言□□刑恕催科拙□政勤化姦治盜各得

其宜修城鑿池不用民力郡計之□者代補亭館之廢者復

興深愛在人家碑戶喙稱之曰□□母非可強而致者

朝廷

清□循良顯用會且歸矣因□元公□跡就斗巖之南立祠

以昌吾道是又不□□書□峭壁紀實政以永巖瞻表郡人

□□之意云咸□□寅春仲鄉貢進士張宋傑府學□□□

□□進勇副尉□□老鄉貢進士陳宏魁□應梓府學學諭

李唐臣府學□□陳舉□進勇副尉陸□□國學正奏□□

龍應鄉□□士府學學諭陳昂□府學直學梁□□鄉貢進

士府學□書梁未待省進士前府學學正董以舟百拜□立

此刻為元至元戊子月忽乃題名所掩字經磨治尚可

辨識所得打本拓工僅就元刻界綫布紙故前後及行

末一字均缺高要縣志金石略載此全文据以補之叔  
子二字併書一格唐宋碑中時有之咸鴻□寅度宗即  
位之二年丙寅也粵東金石略載月忽乃題名而不及  
此蓋字畫平漫隱迹於大書深刻間易致疏略耳高要  
志未審出而今體認真確者凡一十九字訂譌一字